

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittelungstruppen

**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittelungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere

**Band:** 31 (1958)

**Heft:** 7

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



### MISE AU CONCOURS TT

**Nous cherchons** pour Neuchâtel et La Chaux-de-Fonds plusieurs

## techniciens-électriciens

dont au moins un spécialisé en **haute-fréquence**. Travail intéressant et varié, postes pleins de responsabilités.

Conditions requises: Nationalité suisse, école de recrues accomplie, diplôme d'un technicum suisse et si possible 1 à 2 ans de pratique professionnelle.

Les intéressés sont priés de nous adresser leurs offres de services manuscrites, accompagnées des certificats, d'une pièce d'état-civil, d'un certificat de bonnes vie et mœurs et d'une photo-passeport.

DIRECTION DES TÉLÉPHONES NEUCHATEL

### Stellenausschreibung

Die Generaldirektion PTT in Bern sucht einen jüngeren

## Telegraphisten

für die Radioempfangsstation Châtonnaye.

Verlangt werden Kenntnisse im Morsen und einige Erfahrung im Kurzwellenempfang. Deutsche, französische und englische Sprachkenntnisse erwünscht.

Anmeldungen mit Ausweisen über Ausbildung und bisherige Tätigkeit sind an die **Telephon- und Telegraphenabteilung** der Generaldirektion PTT, Speichergasse 6, Bern, zu richten.

P 655 Y 57

TELEPHONDIREKTION ST. GALLEN

Es sind noch einige Stellen frei für

## Telephonmonteure

Wir bieten:

Vielseitige Arbeitsgebiete mit interessanten Lohn-, Anstellungs- und Beförderungsbedingungen.

Erforderlich:

Schweizerbürger mit abgeschlossener Berufslehre als Elektromechaniker, Feinmechaniker, Apparatemonteur oder Werkzeugmacher mit geeigneter Praxis. Kenntnis der Grundlagen über Elektrotechnik erwünscht.

Wir bitten Sie, den handschriftlichen Anmeldungen beizufügen: Schul-, Lehr- und Arbeitszeugnisse, Leumundszeugnis, Photo und Lebenslauf mit Angaben über die bisherige Tätigkeit. Angaben über Lohn- und Anstellungsverhältnisse werden auf Wunsch gern zugestellt.

P 375 G 56

TELEPHONDIREKTION ST. GALLEN

Die Generaldirektion PTT in Bern sucht für die Sektion Hochfrequenztechnik ihrer **Forschungs- und Versuchsanstalt** einen

## Monteur

zur Mitarbeit bei Laboratoriums- und Aussenversuchen mit **Richtstrahlanlagen**

**Erfordernisse:**

Abgeschlossene Lehre; einige Jahre praktische Betätigung auf dem Gebiet der Nachrichtentechnik

Kenntnisse in der Hochfrequenz sind erwünscht

Anmeldungen mit Lebenslauf und Zeugniskopien sind bis zum 15. Juli 1958 an die **Personalabteilung der Generaldirektion PTT in Bern** zu richten

P 655 Y 58

Galvanik mit Edelmetallen für  
alle Zwecke der Elektrotechnik,  
Nachrichtentechnik, Elektronik  
und Chemie — Silber, Gold,  
Goldlegierungen, Rhodium.

**GALVATRONIC**

**Werner Flühmann Zürich**  
Heinrichstrasse 216      Telefon 42 40 64



## Spritzguss

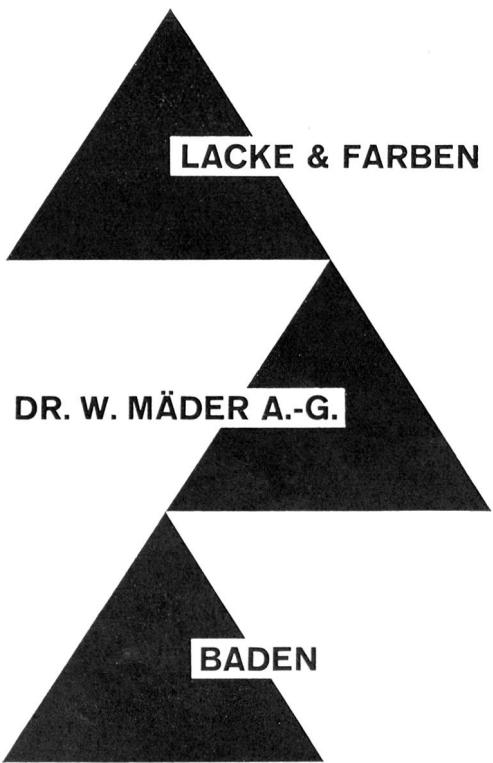
ist nur vorteilhaft,  
wenn seine Qualität  
hochstehend ist.

Schenken Sie des-  
halb Ihr Vertrauen  
unserem Spezialwerk  
mit über 30jähriger  
Erfahrung in dieser  
Technik.

**INJECTA AG**

Teufenthal / Aarau · Tel. (064) 38277

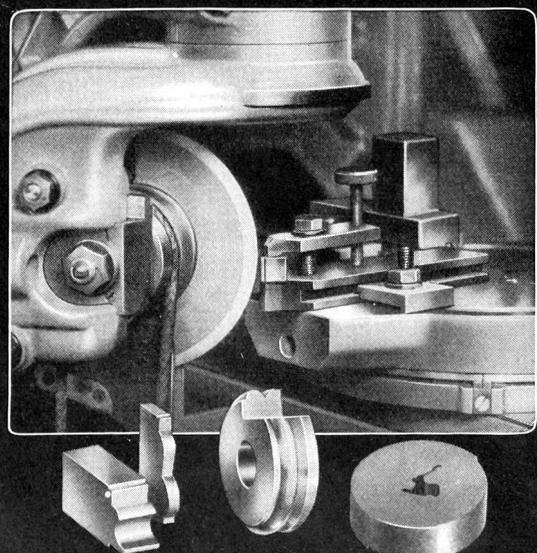
**Spritzgußwerke und Apparatefabrik**



Dr. Walter Mäder, Lack- und Farbenfabrik, Baden  
Aktiengesellschaft

Büros und Fabrikation in Killwangen      Telephon (056) 35313

**STUDER**  
Machines à rectifier les profils



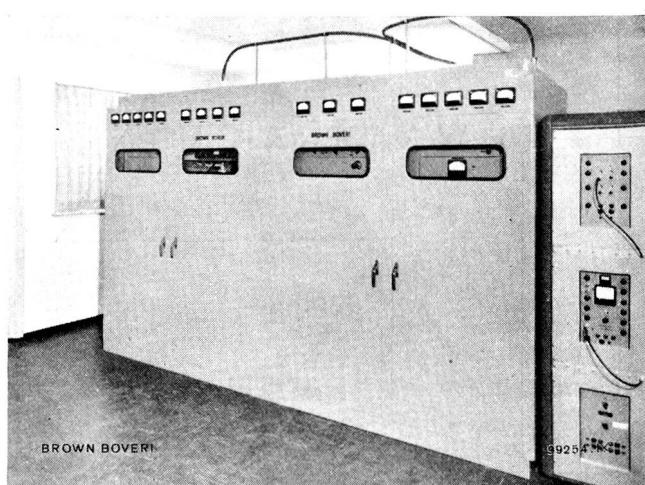
pour la rectification de jauge de profil,  
burins de profil plats et circulaires, matrices etc.

**SOCIÉTÉ ANONYME  
FRITZ STUDER**  
GLOCKENTHAL-THOUANE (SUISSE)



## Die modernste Sendestation auf 2500 m ü. M.

In der Sendestation auf dem Säntis stehen zwei Brown Boveri 10-kW-UKW-Sender und ein Brown Boveri 1,5/0,3-kW-Fernsehsender (Bild rechts) seit kurzem in Betrieb.



## AG. BROWN, BOVERI & CIE., BADEN